

## RIFLE CASE HOLDERS - 223 REMINGTON CASE HOLDER

The L.E. Wilson Rifle Case Holder holds the case for trimming, primer pocket reaming, neck reaming and deburring. The L.E. Wilson Trimmer Case Holder provides the ultimate accuracy and uniformity for trimming your cases. The unique design of the case holder supports the case body, much like a chamber of a firearm. The Case Holders are precisely manufactured for consistent results and repeatability. The FIRED Case Holders are for Neck Sized Cases. NEW Case Holders work with new, unfired brass or cases that have been full length sized. If a type isn't specified the holder will fit both Fired, New, Neck or Full Length sized cases.



### Attributes

- Name: 223 REMINGTON CASE HOLDER
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749001665
- Mfr. No.: CH-223REM
- Cartridge: 17 Remington,222 Remington,223 Remington
- Case Type: Fired,New
- Delivery weight: 0.113kg
- Shipping height: 28mm
- Shipping width: 30mm
- Shipping length: 51mm

### Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den L.E. Wilson Gewehrhälsenhalter](#)
- [English: Safety Instructions for L.E. Wilson Rifle Case Holder](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Soporte de Funda para Rifle L.E. Wilson 223 Remington](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Support de Cartouche de Fusil L.E. Wilson 223 Remington](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Supporto per Cartucce L.E. Wilson 223 Remington](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Uchwytów na Łuski L.E. Wilson 223 Remington](#)
- [Suomi: RIFLE CASE HOLDERS L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE HOLDER Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för RIFLE CASE HOLDERS L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE HOLDER](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro držák nábojnic L.E. Wilson 223 Remington](#)

# Sicherheitshinweise für den L.E. Wilson Gewehrhülsenhafter

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des L.E. Wilson Gewehrhülsenhafters für .223 Remington. Dieser Gewehrhülsenhafter ist ein präzises Werkzeug zum Trimmen und Bearbeiten Ihrer Hülsen. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, befolgen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass der Gewehrhülsenhafter nur für die vorgesehenen Kaliber verwendet wird: .223 Remington, 222 Remington und 17 Remington.
- Verwenden Sie den Hülsenhafter nur mit Hülsen, die für den vorgesehenen Zweck geeignet sind (Fired, New, Neck oder Full Length).
- Lagern Sie den Gewehrhülsenhafter an einem trockenen, sicheren Ort, fern von Kindern und Haustieren.
- Überprüfen Sie den Gewehrhülsenhafter regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwenden Sie ihn nicht, wenn er beschädigt ist.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie beim Arbeiten mit dem Gewehrhülsenhafter immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Halten Sie Ihre Arbeitsfläche sauber und ordentlich, um das Risiko von Unfällen zu minimieren.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Hände und Werkzeuge trocken sind, um ein Abrutschen zu verhindern.
- Verwenden Sie den Gewehrhülsenhafter nur in gut beleuchteten Bereichen.
- Lassen Sie den Gewehrhülsenhafter niemals unbeaufsichtigt, wenn er in Gebrauch ist.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung

- Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Werkzeuge und Materialien bereitliegen.
- Überprüfen Sie den Gewehrhülsenhafter auf Sauberkeit und Beschädigungen.

### 2. Installation

- Befestigen Sie den Gewehrhülsenhafter sicher an einem stabilen Arbeitsplatz oder einer Werkbank.
- Stellen Sie sicher, dass der Halter fest sitzt und nicht wackelt.

### 3. Nutzung

- Legen Sie die Hülse in den Gewehrhülsenhafter und stellen Sie sicher, dass sie richtig positioniert ist.
- Führen Sie das Trimmen oder Bearbeiten gemäß den Anweisungen des Herstellers durch.
- Arbeiten Sie langsam und vorsichtig, um ein Abrutschen oder Verletzungen zu vermeiden.
- Nach der Verwendung reinigen Sie den Gewehrhülsenhafter gründlich und lagern Sie ihn an einem sicheren Ort.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte oder nicht mehr verwendbare Teile des Gewehrhülsenhafters gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Stellen Sie sicher, dass keine Teile in die Hände von Kindern gelangen.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Informationen zu Ihrem L.E. Wilson Gewehrhülsenhafter, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

## **Schlussbemerkung**

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitshinweise dazu dienen, Ihre Sicherheit zu gewährleisten und die Lebensdauer Ihres L.E. Wilson Gewehrhusenhalters zu maximieren. Befolgen Sie diese Anweisungen sorgfältig, um ein sicheres und effektives Arbeiten zu ermöglichen.

# Safety Instructions for L.E. Wilson Rifle Case Holder

## Introduction

Thank you for choosing the L.E. Wilson Rifle Case Holder for your reloading needs. This product is designed to provide accuracy and uniformity while trimming, reaming, and deburring your rifle cases. To ensure safe and effective use, please read and follow these safety instructions carefully.

## General Safety Guidelines

- Always use the Rifle Case Holder in accordance with the manufacturer's instructions.
- Ensure that the workspace is clean, dry, and welllit to avoid accidents.
- Keep the Rifle Case Holder out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the Rifle Case Holder before each use for any signs of damage or wear.
- Do not use the Rifle Case Holder if it is damaged or malfunctioning.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Only use the Rifle Case Holder with compatible cartridges: 223 Remington, 222 Remington, 17 Remington.
- Ensure that the cases being trimmed or reamed are either fired or new, as specified.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses, when operating the case holder.
- Avoid wearing loose clothing or jewelry that could become caught in machinery.
- Do not attempt to modify or alter the Rifle Case Holder in any way.
- Ensure that all safety guards are in place before operating the equipment.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Setup:

- Place the Rifle Case Holder on a stable surface.
- Ensure that the holder is securely attached to the trimmer or reaming tool as per the manufacturer's instructions.

### 2. Loading the Case:

- Insert the case into the Rifle Case Holder, ensuring it is properly seated.
- Check that the case is held firmly in place before proceeding.

### 3. Trimming/Reaming:

- Follow the specific instructions for your trimmer or reaming tool.
- Operate the tool slowly and steadily to ensure precision.
- Do not force the case; let the tool do the work to avoid damaging the case or the holder.

### 4. PostUse:

- Remove the case from the holder after use.
- Clean the Rifle Case Holder according to the manufacturer's recommendations to maintain its condition.

## Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components of the Rifle Case Holder in accordance with local regulations.
- If the product is no longer usable, consider recycling the materials where possible.

## Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the safety and usage of the L.E. Wilson Rifle Case Holder, please refer to the manufacturer's website or contact their customer service for assistance.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety is our priority, and following these instructions will help ensure a safe and effective reloading experience.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para Soporte de Funda para Rifle L.E. Wilson 223 Remington

## Introducción

Gracias por elegir el soporte de funda para rifle L.E. Wilson 223 Remington. Este producto está diseñado para proporcionar la máxima precisión y uniformidad al recortar tus fundas. Sin embargo, como con cualquier herramienta, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía contiene información esencial sobre el uso seguro, la instalación y el mantenimiento de tu soporte de funda.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el soporte de funda fuera del alcance de niños y mascotas.
- Inspecciona el soporte de funda antes de cada uso para detectar posibles daños.
- No utilices el soporte de funda para fines no previstos.
- Si sientes que el producto no funciona correctamente, detén su uso y busca asistencia.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre gafas de seguridad al trabajar con fundas de cartuchos.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
- No fuerces el soporte de funda más allá de sus límites de diseño.
- Mantén las manos alejadas de las partes móviles durante el uso.
- No utilices el soporte de funda con fundas dañadas o deformadas.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### 1. Instalación del Soporte de Funda

- Coloca el soporte de funda en una superficie plana y estable.
- Asegúrate de que todas las partes estén correctamente alineadas.
- Ajusta el soporte según las instrucciones del fabricante para garantizar un funcionamiento adecuado.

### 2. Uso del Soporte de Funda

- Inserta la funda en el soporte de manera que esté bien sujeta.
- Realiza el recorte, el reamado de la cavidad del fulminante, el reamado del cuello y el desbarbado según sea necesario.
- Siempre verifica la precisión del recorte antes de proceder con la carga de la funda.

## Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el soporte de funda, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de metal y plástico.
- No arrojes el producto en la basura común si hay regulaciones específicas en tu área.

## Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad o el uso del producto, busca un punto de contacto en la Unión Europea que pueda brindarte asistencia. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante sobre el producto.

Recuerda que la seguridad es una prioridad. Siguiendo estas pautas, puedes disfrutar del uso de tu soporte de funda para rifle L.E. Wilson 223 Remington de manera segura y efectiva. Si tienes alguna duda o inquietud, no dudes en buscar ayuda.

# Guide de Sécurité pour le Support de Cartouche de Fusil L.E. Wilson 223 Remington

## Introduction

Merci d'avoir choisi le support de cartouche de fusil L.E. Wilson 223 Remington. Ce produit est conçu pour vous aider à maintenir vos cartouches en toute sécurité lors du rognage et du traitement. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité pour garantir une utilisation correcte et sécurisée de ce produit.

## Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le support de cartouche est utilisé uniquement pour les cartouches spécifiées : 223 Remington, 222 Remington, et 17 Remington.
- Vérifiez toujours l'état de vos cartouches avant utilisation. N'utilisez pas de cartouches endommagées ou défectueuses.
- Gardez le support de cartouche hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit.
- En cas d'accident ou de produit défectueux, signalez-le aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation de ce produit pour éviter tout risque de blessure.
- Ne placez pas vos mains près de la zone de coupe ou de traitement pendant l'utilisation.
- Assurez-vous que l'aire de travail est propre et dégagée de tout obstacle avant de commencer.
- Évitez de porter des vêtements amples qui pourraient se prendre dans le mécanisme.
- Ne laissez jamais le support de cartouche sans surveillance pendant son utilisation.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation :

- Placez le support de cartouche sur une surface plane et stable.
- Assurez-vous que le produit est correctement fixé et ne bouge pas pendant l'utilisation.

### 2. Utilisation :

- Insérez la cartouche dans le support de cartouche, en vous assurant qu'elle est bien maintenue.
- Utilisez le rognage, le reamer de poche d'amorce, ou le reamer de col selon vos besoins.
- Suivez les instructions spécifiques du fabricant pour chaque outil utilisé avec le support de cartouche.
- Après utilisation, retirez la cartouche et vérifiez qu'il n'y a pas de résidus ou de débris dans le support.

## Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit dans la poubelle ménagère. Suivez les règlements locaux concernant le recyclage et l'élimination des produits en plastique et en métal.
- Si le produit est endommagé, contactez les autorités locales pour obtenir des instructions sur l'élimination appropriée.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez consulter le point de contact de l'UE pour les questions de sécurité. Assurez-vous de rester informé des mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

En suivant ces directives, vous contribuerez à assurer votre sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du support de cartouche de fusil L.E. Wilson 223 Remington. Merci de votre attention et de votre prudence.



# Istruzioni di Sicurezza per il Supporto per Cartucce L.E. Wilson 223 Remington

## Introduzione

Grazie per aver scelto il supporto per cartucce L.E. Wilson 223 Remington. Questo prodotto è progettato per garantire precisione e uniformità nella lavorazione delle cartucce. È importante seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e corretto del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il supporto per cartucce solo per le cartucce specificate (223 Remington, 222 Remington, 17 Remington).
- Utilizza il prodotto in un ambiente ben illuminato e privo di distrazioni.
- Tieni il supporto per cartucce e gli strumenti di lavorazione lontani dalla portata dei bambini e di animali domestici.
- Non utilizzare il prodotto se danneggiato o se non funzionante correttamente.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'uso e la manutenzione.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Non forzare il supporto per cartucce oltre le specifiche raccomandate dal produttore.
- Non tentare di modificare o riparare il supporto per cartucce senza l'assistenza di un professionista.
- Evita di toccare le parti mobili del supporto durante il funzionamento.
- Assicurati che il supporto sia posizionato su una superficie stabile e sicura prima dell'uso.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione del Supporto per Cartucce

- Posiziona il supporto per cartucce su una superficie piana e stabile.
- Assicurati che il supporto sia fissato saldamente e non si muova durante l'uso.

### 2. Uso del Supporto per Cartucce

- Inserisci la cartuccia nel supporto, assicurandoti che sia ben allineata.
- Segui le istruzioni specifiche per il tipo di lavorazione che intendi eseguire (rifilatura, fresatura, sbavatura).
- Dopo aver completato il processo, rimuovi con attenzione la cartuccia dal supporto.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il supporto per cartucce secondo le normative locali riguardanti i rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Segui le linee guida per il riciclaggio dei materiali metallici e plastici.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

- Per domande o chiarimenti sulla sicurezza del prodotto, contatta il produttore o il rivenditore autorizzato. Assicurati di avere il numero di modello e la prova di acquisto a disposizione.

## Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza garantirà un utilizzo corretto e sicuro del supporto per cartucce L.E. Wilson 223 Remington. È importante rimanere informati sulle pratiche di sicurezza e segnalare eventuali problemi o incidenti alle autorità competenti.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Uchwytów na Łuski L.E. Wilson 223 Remington

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór uchwytu na łuski L.E. Wilson 223 Remington. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym trymowaniu i obróbce łusek. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz przestrzegania regulacji dotyczących bezpieczeństwa w Unii Europejskiej.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie uchwytu na łuski, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi:

- Używaj uchwytu zgodnie z przeznaczeniem, unikając wszelkich niezgodnych zastosowań.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan uchwytu i wymieniaj go, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim organom.

## Szczególne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

Podczas korzystania z uchwytu na łuski L.E. Wilson 223 Remington, prosimy o zachowanie szczególnej ostrożności:

- Upewnij się, że uchwyt jest odpowiednio zamocowany przed rozpoczęciem pracy.
- Unikaj kontaktu z ostrymi narzędziami podczas pracy z uchwyttem.
- Nie używaj uchwytu do łusek, które są uszkodzone lub nieodpowiednie do obróbki.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Aby prawidłowo zainstalować i używać uchwytu na łuski L.E. Wilson 223 Remington, postępuj zgodnie z poniższymi krokami:

### 1. Instalacja Uchwytu:

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do montażu.
- Włóż łuskę do uchwytu, upewniając się, że jest dobrze osadzona.
- Zablokuj uchwyt, aby zapewnić stabilność podczas obróbki.

### 2. Użytkowanie:

- Użyj odpowiednich narzędzi do przycinania, wiercenia otworów na spłonki i innych działań.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby uniknąć wypadków.
- Regularnie sprawdzaj, czy uchwyt nie uległ uszkodzeniu podczas użytkowania.

## Instrukcje Utylizacji

Aby prawidłowo zutylizować uchwyt na łuski L.E. Wilson, postępuj zgodnie z poniższymi wskazówkami:

- Nie wyrzucaj uchwytu z odpadami domowymi.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać informacje o odpowiednich metodach utylizacji.
- Upewnij się, że wszystkie części uchwytu są odpowiednio zabezpieczone przed utylizacją.

## Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania uchwytu na łuski L.E. Wilson 223 Remington, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia w Twoim kraju.

Dziękujemy za zapoznanie się z niniejszą instrukcją bezpieczeństwa. Dbaj o swoje bezpieczeństwo oraz bezpieczeństwo innych podczas korzystania z naszego produktu.

# RIFLE CASE HOLDERS L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE HOLDER Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa RIFLE CASE HOLDERS L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE HOLDER tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje auttaa sinua ymmärtämään tuotteen turvallista käyttöä, asennusta ja hävittämistä. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aiottuun käyttöön.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Älä käytä, jos siinä on näkyviä vaurioita.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Noudata kaikkia valmistajan ohjeita ja paikallisia lakeja.
- Ilmoita viranomaisille kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista.

## Erityiset Turvaohjeet Käytössä

- Käytä tuotetta vain soveltuvien koteloiden kanssa, kuten 223 Remington, 222 Remington ja 17 Remington.
- Varmista, että kotelo on puhdas ja ehjä ennen käyttöä.
- Vältä voimakasta painamista tai väärää käyttöä, joka voi aiheuttaa vaurioita.
- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja, kun käsittelet ammuksia tai työkaluja.
- Älä käytä tuotetta, jos et ole varma sen turvallisesta käytöstä.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Valmistelu

- Tarkista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet.
- Lue kaikki ohjeet ennen asennusta.

### 2. Asennus

- Aseta kotelo L.E. Wilsonin pidikkeeseen siten, että se tukee kotelon runkoa.
- Varmista, että kotelo on kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.

### 3. Käyttö

- Käytä pidikettä trimmaamiseen, primäärireikien laajentamiseen, kaulan laajentamiseen ja deburringiin.
- Varmista, että kaikki työkalut ja varusteet ovat kunnossa ennen aloittamista.

### 4. Vinkkejä

- Suosittelemme harjoittelemaan tuotteen käyttöä tyhjiillä tai vanhoilla kotelolla ennen varsinaista käyttöä.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja järjestettynä.

## Hävittämishojeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyspisteisiin saadaksesi tarkempia tietoja.

## Lisätietoja

Jos sinulla on kysyttävää tuotteesta tai sen käytöstä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tarvittavat tiedot, kuten tuotteen malli ja sarjanumero, kun otat yhteyttä.

## **Yhteenveto**

RIFLE CASE HOLDERS L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE HOLDER on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja johdonmukaisuutta koteloidesi trimmaamiseen. Noudata kaikkia ohjeita ja turvaohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista tarkistaa myös EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot.

# Säkerhetsinstruktioner för RIFLE CASE HOLDERS

## L.E. WILSON 223 REMINGTON CASE HOLDER

### Introduktion

Tack för att du har valt L.E. Wilson Rifle Case Holder. Denna produkt är utformad för att hålla hylsor på plats under trimning och andra bearbetningsprocesser. För att säkerställa säker användning och för att maximera produktens livslängd, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

### Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad hållare.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara personer.
- Använd alltid skyddsglasögon och lämplig skyddsutrustning vid trimning och bearbetning av hylsor.
- Följ lokala lagar och förordningar när du använder ammunition och relaterade produkter.

### Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att hylsan är korrekt placerad i hållaren innan du påbörjar trimning eller bearbetning.
- Undvik att använda hållaren med hylsor som är skadade eller missformade.
- Använd endast hylsor som är avsedda för produkten: Fired, New, Neck eller Full Length sized hylsor.
- Var försiktig när du hanterar skarpa verktyg och utrustning i samband med trimning och bearbetning.
- Rengör hållaren regelbundet för att undvika ansamling av skräp som kan påverka prestandan.

### Instruktioner för installation och användning

#### 1. Installation av hylshållaren:

- Fäst hylshållaren på din trimmer enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att hållaren sitter fast och är stabil innan du börjar trimma.

#### 2. Användning av hylshållaren:

- Sätt in hylsan i hållaren och se till att den sitter ordentligt.
- Justera trimmern för att säkerställa korrekt trimning av hylsan.
- Följ trimmerns instruktioner för att utföra trimning, primer pocket reaming, neck reaming och deburring.

#### 3. Avsluta användningen:

- Ta bort hylsan från hållaren efter avslutad bearbetning.
- Rengör hållaren och trimmern för att förbereda för nästa användning.

### Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Återvinn materialet om möjligt, enligt lokala återvinningsprogram.
- Hantera alla hylsor och avfall som kan innehålla rester av ammunition med försiktighet.

### Kontaktinformation för ytterligare support

Vid frågor eller för mer information om säker användning av L.E. Wilson Rifle Case Holder, vänligen kontakta tillverkaren eller en auktoriserad återförsäljare.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv användning av din L.E. Wilson Rifle Case Holder. Tack för att du bidrar till en säker och ansvarsfull användning av våra produkter.

# Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro držák nábojnic L.E. Wilson 223 Remington

## Úvod

Držák nábojnic L.E. Wilson pro pušky je navržen tak, aby zajistil maximální přesnost a jednotnost při ořezávání, vyvrtávání zápalek, vyvrtávání krku a odhrotování nábojnic. Tento dokument obsahuje důležité bezpečnostní pokyny a doporučení pro správné používání produktu.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte všechny pokyny a doporučení.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze pro určené účely.
- Při používání výrobku vždy noste vhodné ochranné pomůcky, jako jsou brýle a rukavice.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na poškození a opotřebení.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím zkontrolujte, zda je držák nábojnic správně upevněn a bezpečný.
- Používejte výrobek pouze s nábojnicemi, které jsou kompatibilní podle specifikací výrobce (např. 223 Remington, 222 Remington, 17 Remington).
- Nikdy se nepokoušejte o úpravy nebo opravy výrobku, které nejsou uvedeny v tomto návodu.
- Při práci s nábojnicemi dbejte na to, aby se zabránilo kontaktu s otevřeným ohněm nebo jinými zdroji tepla.
- V případě nehod nebo poruch výrobku okamžitě přestaňte používat a kontaktujte odborníka.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Instalace držáku nábojnic:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Následujte pokyny výrobce pro správné upevnění držáku.
- Zkontrolujte, zda je držák pevně a bezpečně namontován.

### 2. Používání držáku nábojnic:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je držák v dobrém stavu.
- Vložte nábojnici do držáku a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Postupujte podle pokynů pro ořezávání, vyvrtávání zápalek a další úpravy nábojnic.
- Po dokončení úprav důkladně vyčistěte držák a nábojnici.

## Pokyny pro likvidaci

- Držák nábojnic a jeho části likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozen nebo již není použitelný, zvažte jeho recyklaci, pokud to je možné.

## Informace pro další podporu

V případě dotazů nebo potřebě další podpory se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici veškeré potřebné informace o výrobku, včetně jeho modelu a sériového čísla.

Tyto pokyny byly vypracovány v souladu s nařízením EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR) a mají za cíl zajistit bezpečné a efektivní používání držáku nábojnic L.E. Wilson. Děkujeme za vaši pozornost k těmto důležitým informacím.